



Sulky

Máquina de pintar 1200

Modelo N° 42023 – 260000001 y superiores

Manual del operador

Contenido

	Página
Introducción	2
Seguridad	3
Operación general	3
Montaje	4
Piezas sueltas	4
Instalación del enganche del patín	4
Instalación del patín	5
Engrase las ruedas	5
Operación	6
Mantenimiento	7
Calendario recomendado de mantenimiento	7
Comprobación de la presión de los neumáticos ...	7
Engrase del patín	7
Lubrique el eje pivotante	7

Introducción

Lea este manual detenidamente para aprender a utilizar y mantener correctamente su producto. La información de este manual puede ayudarle a usted y a otros a evitar lesiones personales y daños al producto. Aunque Toro diseña y fabrica productos seguros, usted es responsable de utilizar el producto correctamente y con seguridad.

Usted puede ponerse en contacto directamente con Toro en www.Toro.com si desea información sobre productos y accesorios, o si necesita localizar un distribuidor o registrar su producto.

Cuando necesite asistencia técnica, piezas genuinas Toro o información adicional, póngase en contacto con un Distribuidor de Servicio Autorizado o con Asistencia al Cliente Toro, y tenga a mano los números de modelo y serie de su producto. Encontrará el modelo y el número de serie en una placa situada en el producto.

Anote a continuación los números de modelo y de serie de su producto:

Nº de modelo

Nº de serie

Este manual identifica peligros potenciales y contiene mensajes de seguridad especiales que le ayudan a usted y a otras personas a evitar lesiones personales, e incluso la muerte. Las palabras utilizadas para indicar estos mensajes e identificar el nivel de riesgo son **Peligro**, **Advertencia** y **Cuidado**. No obstante, sin importar el nivel de riesgo, sea extremadamente cuidadoso.

Peligro señala un peligro extremo que *causará* lesiones graves o la muerte si no se siguen las precauciones recomendadas.

Advertencia señala un peligro extremo que *puede* causar lesiones graves o la muerte si no se siguen las precauciones recomendadas.

Cuidado señala un peligro que puede causar lesiones menores o moderadas si no se siguen las precauciones recomendadas.

Este manual utiliza dos palabras más para resaltar información. **Importante** resalta información especial sobre aspectos de la mecánica, y **Nota:** enfatiza información general que merece una atención especial.

Seguridad

El uso o mantenimiento indebido por parte del operador o el propietario puede causar lesiones. Para reducir el riesgo potencial de lesiones, cumpla las instrucciones de seguridad del manual del operador de la Máquina de pintar y preste siempre atención al símbolo de alerta , que significa CUIDADO, ADVERTENCIA, o PELIGRO – “instrucción relativa a la seguridad personal”. El incumplimiento de estas instrucciones puede dar lugar a lesiones corporales e incluso la muerte.

Operación general

- No modifique el patín ni lo utilice en máquinas no homologadas.
- Antes del uso, asegúrese de que el patín está correctamente acoplado a la máquina y que está en buenas condiciones de funcionamiento.
- Únicamente el operador de la máquina debe ir en el patín.
- No permita que el patín sea utilizado por operadores sin formación.
- Utilice equipos de protección personal para los ojos, los pies, las manos y la cabeza.
- Practique la operación de la máquina sin el patín hasta que esté familiarizado con los controles.
- Antes del uso, practique la operación de la máquina con el patín acoplado en un espacio amplio, llano y abierto que no tenga obstáculos. El patín afectará la operación de la máquina, sobre todo en pendientes, al girar y al detenerse.
- Vaya más despacio antes de los giros y tenga cuidado especial en terrenos irregulares y en pendientes.
- Viaje de través en las pendientes, evitando el uso en cuestas empinadas.
- Mire hacia atrás y hacia abajo antes de poner marcha atrás para asegurarse de que el camino está despejado. Extreme las precauciones al usar la máquina en marcha atrás.

Montaje

Piezas sueltas

Descripción	Cant.	Uso
Enganche del patín	1	Instalación del enganche del patín
Perno de cuello cuadrado, 5/16 x 4-1/2 pulgada	4	
Tornillo de caperuza, 3/8 x 4 pulgadas	2	
Arandela, 0,406 x 0,813	2	
Contratuerca, 5/16 pulgada	4	
Contratuerca, 3/8 pulgada	2	
Arandela, 0,813 x 0,563	2	Instalación del patín en el enganche
Pasador de seguridad	1	
Manual del operador	1	
Catálogo de piezas	1	

Instalación del enganche del patín

1. Aparque la máquina de pintar en una superficie lisa y limpia. Pare el motor, ponga el freno de estacionamiento y desconecte el cable de la bujía.
2. Para tener acceso a los pernos de montaje del eje trasero, eleve la parte de atrás de la máquina, retire las ruedas y coloque soportes fijos debajo de los ejes.
3. Retire los (2) pernos de cuello cuadrado y las tuercas que sujetan cada extremo del transeje al bastidor (Fig. 1).

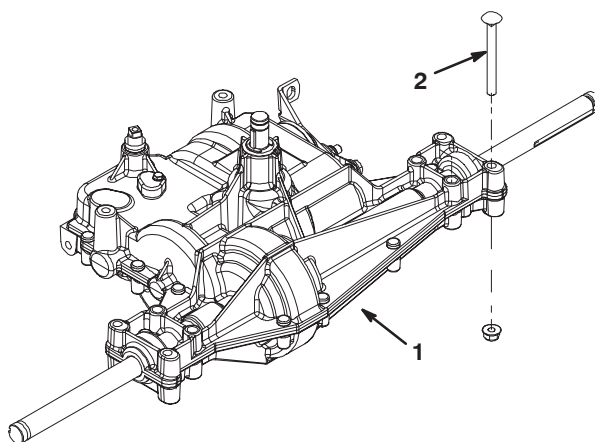


Figura 1

1. Parte trasera del eje
2. Perno de cuello cuadrado

4. Instale (2) pernos de cuello cuadrado de 5/16 x 4-1/2 pulgadas en lugar de los pernos antiguos (Fig. 2).

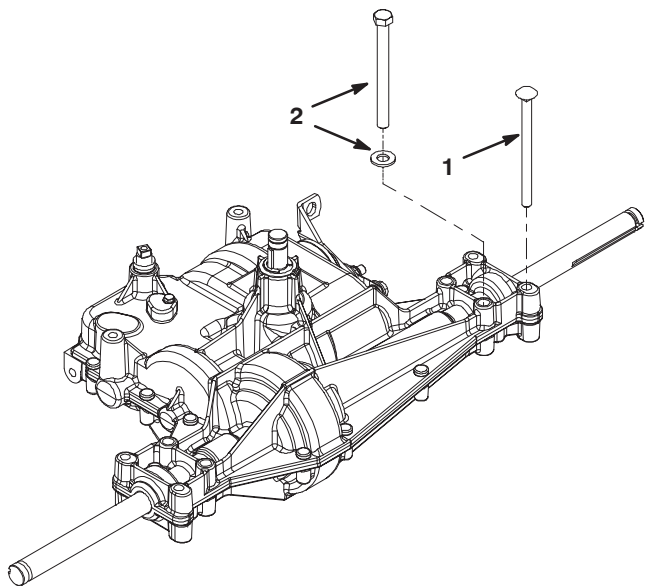


Figura 2

1. Perno
2. Tornillo de caperuza y arandela

5. Instale un tornillo de caperuza de 3/8 x 4 pulgadas y una arandela de 0,406 x 0,813 en el taladro trasero vacío de cada extremo del transeje (Fig. 2).
6. Levante el enganche del patín y colóquelo sobre los pernos nuevos. Coloque el patín según muestra la figura 3.
7. Fije el enganche al transeje con (4) tuercas de 5/16 pulgada y (2) tuercas de 3/8 pulgada (Fig. 3).

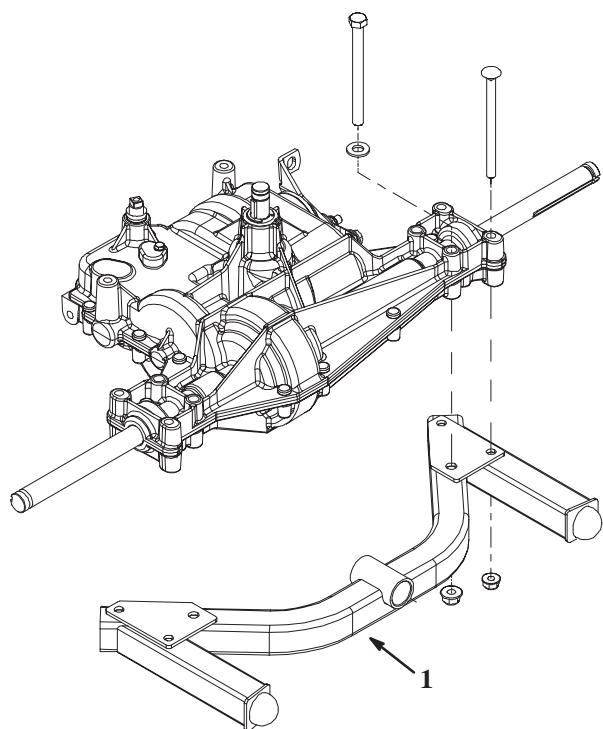


Figura 3

1. Enganche

8. Retire los soportes fijos, instale las ruedas y baje la máquina de pintar al suelo.

Instalación del patín

1. Aplique una capa fina de aceite a la parte sin pintar del eje pivotante del patín (Fig. 4).

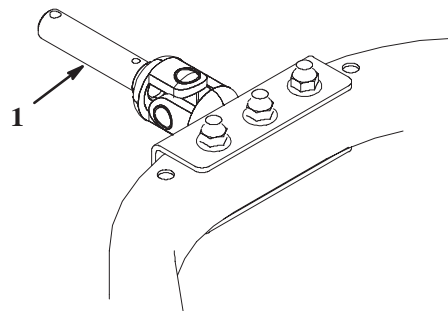


Figura 4

1. Eje de giro

2. Coloque una arandela de 0,813 x 1,563 sobre el eje pivotante (Fig. 5).
3. Introduzca el eje pivotante en el enganche del patín y fíjelo con una arandela de 0,813 x 1,563 y un pasador de seguridad (Fig. 5).

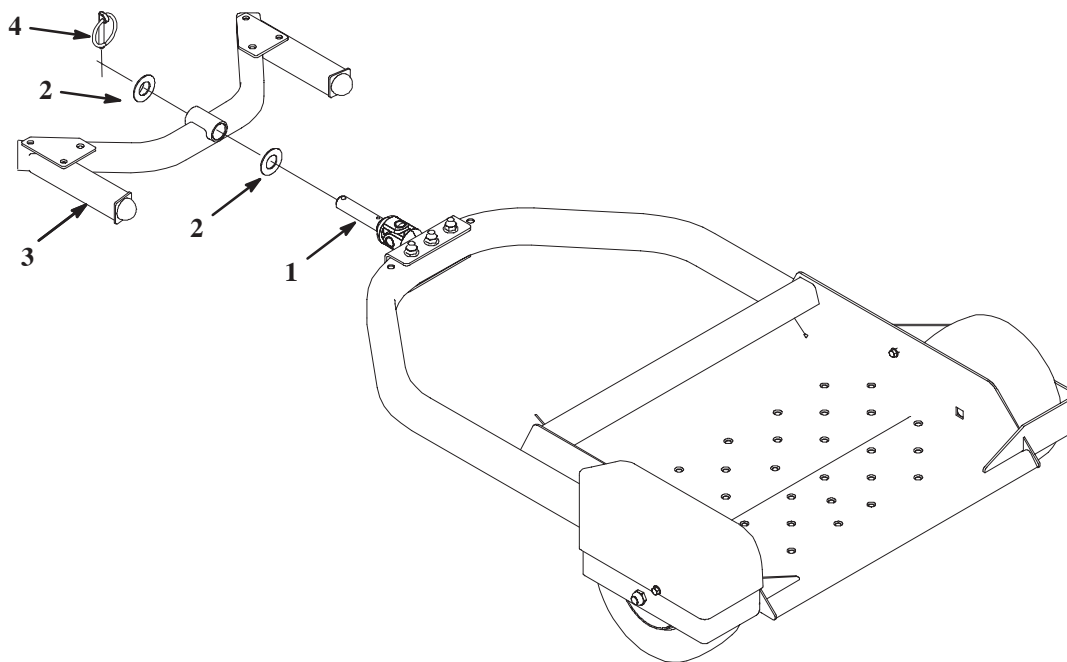


Figura 5

1. Eje pivotante del patín

2. Arandela

3. Enganche

4. Pasador de seguridad

Engrase las ruedas

Consulte Engrase del patín, página 7.

Operación

- Al usar el patín por primera vez, conduzca lentamente y tómese el tiempo necesario para aprender cómo se mueve.
- En los giros, tenga cuidado de no salirse con el patín de la curva y chocar contra algún obstáculo.
- Al girar, inclínese hacia adelante y en el sentido del giro para ayudar a mantener el equilibrio.

Mantenimiento

Calendario recomendado de mantenimiento

Intervalo de mantenimiento y servicio	Procedimiento de mantenimiento
8 horas	• Compruebe la presión de los neumáticos
25 horas	• Lubrique todos los puntos de engrase • Lubrique el eje pivotante
Mantenimiento para el almacenamiento	• Lubrique todos los puntos de engrase • Compruebe la presión de los neumáticos • Pinte cualquier superficie desconchada

Comprobación de la presión de los neumáticos

Cada 8 horas o antes de cada uso, compruebe que los neumáticos de las ruedas tienen una presión de aire de 124–138 kPa (18–20 psi).

Engrase del patín

Lubrique todos los puntos de engrase cada 25 horas de operación, e inmediatamente después de cada lavado.

Tipo de grasa: Grasa de propósito general.

1. Limpie con un trapo los puntos de engrase.
2. Conecte una pistola de engrasar a cada punto de engrase (Fig. 6).
3. Bombee grasa hasta que empiece a rezumar grasa de los puntos de engrase.
4. Limpie cualquier exceso de grasa.

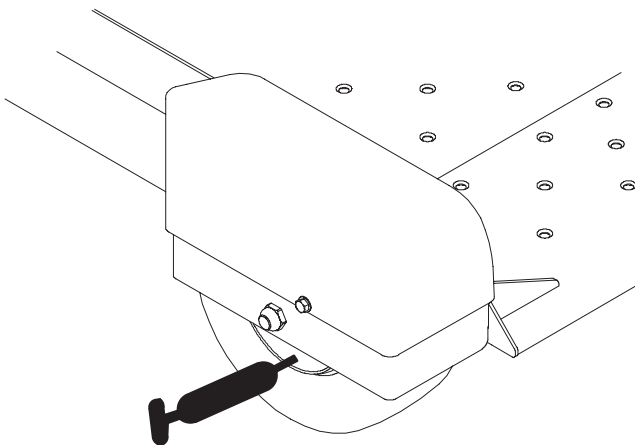


Figura 6

Lubrique el eje pivotante

Aplique una capa fina de aceite a la parte sin pintar del eje pivotante del patín cada 25 horas de operación e inmediatamente después de cada lavado.

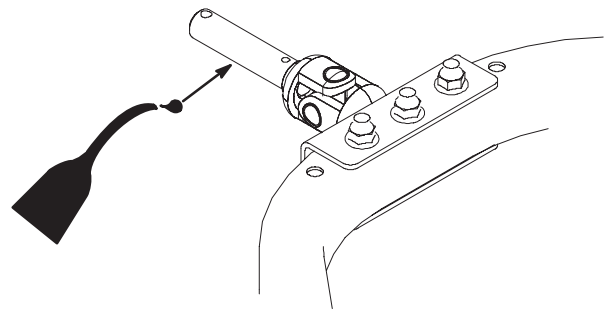


Figura 7

